

Ελληνικά - Περιγραφή	
<p>1. Κομπι λειτουργίας</p>	<ul style="list-style-type: none">Πιέστε το κομπι για να ρυθμίσετε τη λειτουργία: κανονική / ώρα / ημερομηνία / λειτουργία ξυμητήριο. Λειτουργία ώρας: Πιέστε παρατεταμένα το κομπι για εναλλαγή μεταξύ ώρων και λεπτών. Πιέστε το κομπι για επιβεβαίωση. Λειτουργία ημερομηνίας: Πιέστε παρατεταμένα το κομπι για εναλλαγή μεταξύ έτους, μήνα και ημέρας. Πιέστε το κομπι επάνω/κάτω για να προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις. Πιέστε το κομπι για επιβεβαίωση. Λειτουργία ενεργοποίησης ξυμητηρίου: Πιέστε παρατεταμένα το κομπι για εναλλαγή μεταξύ ώρων, λεπτών και χρόνου αναβολής. Πιέστε τα κομπιά επάνω/κάτω για να προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις. Πιέστε το κομπι για επιβεβαίωση.
<p>2. Κομπι επάνω</p> <p>3. Κομπι κάτω</p>	<ul style="list-style-type: none">Πιέστε το κομπιά για να αυξήσετε ή μειώσετε τη θεμ. Πιέστε παρατεταμένα το κομπιά για να επαναχέσετε τη διαμόρφωση.
<p>4. Κομπι Μέγ./Ομί.</p>	<ul style="list-style-type: none">Πιέστε το κομπιά για να προβλέπετε τη θερμοκρασία και υγρασία (μέγιστος και ελάχιστος τιμές). Πιέστε παρατεταμένα το κομπιά για να διαγραφείτε τις μέγιστες και ελάχιστες τιμές.
<p>5. Κομπι °C/°F</p>	<ul style="list-style-type: none">Πατήστε το κομπι για να ρυθμίσετε τη μορφή προβολής θερμοκρασίας (°C/°F).
<p>6. Κομπι φωτός</p> <p>Κομπι αναβολής</p>	<ul style="list-style-type: none">Πιέστε το κομπι για να ενεργοποιήσετε τη λυχνία οδόνης. Η λυχνία οδόνης απενεργοποιείται μετά από 5 δευτερόλεπτα. Εάν ηχίστε το ξυμητήριο, πατήστε το κομπι για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία αναβολής για 5 λεπτά. Πιέστε οποιοδήποτε άλλο κομπι για να σταματήσετε το ξυμητήρι.
<p>7. Θήκη μπαταριών (κύρια μονάδα)</p>	<ul style="list-style-type: none">Ανοίξτε τη θήκη μπαταριών. Τοποθετήστε τις μπαταρίες (3x AAA) στη θήκη μπαταριών. Κλείστε τη θήκη μπαταριών. Σημείωση: Μετά την τοποθέτηση των μπαταριών η συσκευή θα αναχέσει τη θερμοκρασία και υγρασία εσωτερικού χώρου (την βαρμετρου) και ακολουθώς την θερμοκρασία και υγρασία εξωτερικού χώρου για 3 λεπτά.
<p>8. Εξωτερικός αισθητήρας</p>	
<p>9. Θήκη μπαταριών (εξωτερικός αισθητήρας)</p>	<ul style="list-style-type: none">Ανοίξτε τη θήκη μπαταριών. Τοποθετήστε τις μπαταρίες (2x AAA) στη θήκη μπαταριών. Κλείστε τη θήκη μπαταριών.
<p>10. Συντονιστής καναλιών μετάδοσης δεδομένων</p>	<ul style="list-style-type: none">Ανοίξτε τη θήκη μπαταριών. Αφαιρέστε τις μπαταρίες. Ρυθμίστε το κανάλι λήψης δεδομένων στο αντίστοιχο κανάλι στην κύρια μονάδα. Τοποθετήστε τις μπαταρίες. Κλείστε τη θήκη μπαταριών.

Ασφάλεια

- Γενική ασφάλεια**
 - Διαβάστε το εγχειρίδιο προορακτικά πριν από τη χρήση. Φυλάξτε το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.
 - Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν επακόλουθες βλάβες ή άλλες υλικές και οικονομικές βλάβες που ενδέχεται να προκληθούν λόγω της μη τήρησης των οδηγιών ασφαλείας και οικιακές βλάβες που ενδέχεται να προκύψουν λόγω της ασυκλής χρήσης της συσκευής.
- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για τους προοριζόμενους σκοπούς. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για διαφορετικούς σκοπούς από τους περιγραφόμενους στο εγχειρίδιο.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή, εάν οποιοδήποτε τμήμα της έχει ζημιά ή ελάττωμα. Εάν η συσκευή έχει ζημιά ή ελάττωμα, αντικαταστήστε την αμέσως.

Ασφάλεια μπαταριών

- Χρησιμοποιείτε μόνο τις μπαταρίες που αναφέρονται στο παρόν εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε μαζί παλιές και νέες μπαταρίες.
- Μην χρησιμοποιείτε μπαταρίες διαφορετικού τύπου ή μάρκας.
- Μην εγκαθιστάτε μπαταρίες με αντίστροφη πολικότητα.
- Μην βραχυκυκλώνετε ή αποσυναρμολογείτε τις μπαταρίες.
- Μην εκθέτετε τις μπαταρίες σε νερό.
- Μην εκθέτετε τις μπαταρίες σε φωτιά ή υπερβολική θερμότητα.
- Υπάρχει μεγάλη πιθανότητα διαρροής των μπαταριών εάν αποφορτιστούν πλήρως. Προς αποφυγή ζημιών στο προϊόν, αφαιρέστε τις μπαταρίες όταν αφήσετε το προϊόν αναπηγμένο για μεγαλύτερες χρονικές περιόδους.
- Εάν υφρό των μπαταριών έρθει σε επαφή με το δέρμα ή τα ρούχα, ξεπλύνετε αμέσως με καθαρό νερό.

Καθαρισμός και συντήρηση

Προειδοποίηση!

- Μη χρησιμοποιείτε διαλύτες ή λεκανιτά.
- Μην καθαρίζετε το εσωτερικό της συσκευής.
- Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε τη συσκευή. Εάν η συσκευή δεν λειτουργεί ουσιά, αντικαταστήστε την με μία νέα.
- Μη βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά.

- Καθαρίστε το εξωτερικό της συσκευής χρησιμοποιώντας ένα μαλακό, υπό πάδι.

Υποστήριξη

Εάν χρειάζεστε περαιτέρω βοήθεια ή επιθυμείτε να υποβάλετε σχόλια ή προτάσεις, επισκεφθείτε την ιστοσελίδα www.nedis.com/support

Πολσκι - Opis	
<p>1. Przcisk trybu</p>	<ul style="list-style-type: none">Nacisnąć przycisk, aby ustawić tryb normalny / godzina / data / alarm. Tryb czasu: Nacisnąć i przytrzymać przycisk, aby przełączyć między godzinami i minutami. Naciskaj przyciski w górę/dół, aby dostosować wartość ustawienia. Naciśnij przycisk, aby potwierdzić. Tryb daty: Nacisnąć i przytrzymać przycisk, aby przełączyć między rokiem, miesieciem i dniem. Naciskaj przyciski w górę/dół, aby dostosować wartość ustawienia. Naciśnij przycisk, aby potwierdzić. Tryb aktywności alarmu: Nacisnąć i przytrzymać przycisk, aby przełączyć między godzinami, minutami i czasem drzemki. Naciskaj przyciski w górę/dół, aby dostosować wartość ustawienia. Naciśnij przycisk, aby potwierdzić.
<p>2. Przcisk W górę</p> <p>3. Przcisk W dół</p>	<ul style="list-style-type: none">Naciskając przyciski, aby zwiększyć lub zmniejszyć wartość. Nacisnąć i przytrzymać przyciski, aby przyspieszyć zmianę.
<p>4. Przcisk maks/ min.</p>	<ul style="list-style-type: none">Naciskaj przyciski, aby wyświetlić temperaturę i wilgotność (wartości maksymalne i minimalne). Nacisnąć i przytrzymać przyciski, aby skasować wartości maksymalne i minimalne.
<p>5. Przcisk °C/°F</p>	<ul style="list-style-type: none">Nacisnąć przycisk, aby ustawić format wyświetlania temperatury (°C/°F).
<p>6. Przcisk podświetlenia Przcisk drzemki</p>	<ul style="list-style-type: none">Nacisnąć przycisk w celu włączenia oświetlenia wyświetlacza. Podświetlenie wyświetlacza wyłącza się po 5 sekundach. Kiedy włączysz się alarm, nacisnąć przycisk, aby aktywować funkcję drzemki na 5 minut. Aby włączyć sygnał dzwoniący nacisnij inny przycisk.
<p>7. Komora baterii (urządzenie główne)</p>	<ul style="list-style-type: none">Otwórz komorę baterii. Włóż baterie (3x AAA) do komory baterii. Zamknij komorę baterii. <p>Uwaga: Po włożeniu baterii urządzenie przez 3 minuty będzie wykrywać wewnętrzną temperaturę i wilgotność (wartość barometryczną) oraz zewnętrzną temperaturę i wilgotność.</p>
<p>8. Czujnik zewnętrzny</p>	
<p>9. Komora baterii (czujnik zewnętrzny)</p>	<ul style="list-style-type: none">Otwórz komorę baterii. Włóż baterie (2x AAA) do komory baterii. Zamknij komorę baterii.
<p>10. Tuner kanałów transmisyj danych</p>	<ul style="list-style-type: none">Otwórz komorę baterii. Wyjąć baterie. Ustawić odpowiedni kanał odbioru danych w urządzeniu głównym. Założyć baterie. Zamknij komorę baterii.

Bezpieczeństwo

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia urządzenia lub obrażenia osób powstałe w wyniku nieprzestrzegania instrukcji dotyczących bezpieczeństwa i niewłaściwego użytkowania urządzenia.
- Urządzenie powinno być używane zgodnie ze swoim przeznaczeniem. Nie należy używać urządzenia w celach innych niż określono w instrukcji.
- Nie wolno korzystać z urządzenia, jeśli jakkolwiek część jest uszkodzona lub wadliwa. Jeśli urządzenie jest uszkodzone lub wadliwe, należy niezwłocznie wymienić urządzenie.

Bezpieczne korzystanie z baterii

- Używać wyłącznie baterii wskazanych w instrukcji.
- Nie używać razem starych i nowych baterii.
- Nie używać baterii różnych typów lub marek.
- Nie zakładać baterii w odwrótniej biegunowości.

- Nie próbować zwarcia baterii ani ich nie demontować.
- Nie wystawiać baterii na działanie wody.
- Nie wystawiać baterii na działanie ognia lub zbyt wysokiej temperatury.
- Przy całkowitym rozładowaniu baterii może dojść do ich wycieku. Aby uniknąć uszkodzenia urządzenia, należy wyjąć z niego baterie. Jeśli nie jest ono używane przez dłuższy okres czasu.
- Jeśli płyn z baterii wejdzie w styczność ze skórą lub ubraniem, należy niezwłocznie przepłukać czystą wodą.

Czyszczenie i konserwacja

Ostrzeżenie!

- Nie używać do czyszczenia rozpuszczalników ani materiałów ściernych.
- Nie czyszczyć wewnętrznej strony urządzenia.
- Nie próbować prób naprawy urządzenia. Jeśli urządzenie nie działa poprawnie, należy wymienić je na nowe urządzenie.
- Nie zamurzać urządzenia w wodzie lub innych płynach.

- Zewnętrzną stronę urządzenia czyścić miękką, wilgotną szmatką.

Wsparcie

Jeśli potrzebujesz dalszej pomocy lub masz uwagi lub sugestie, proszę odwiedź stronę www.nedis.com/support

Ceština - Popis	
<p>1. Tlačítko režimu</p>	<ul style="list-style-type: none">Stisknutím tlačítka nastavíte režim: normální / času / data / alarmu. Režim času: Stisknutím a podržením tlačítka můžete přepínat mezi hodinami a minutami. Stisknutím tlačítek nahoru/dolů upravte nastavení. Na potvrzení stiskněte tlačítko. Režim data: Stisknutím a podržením tlačítka můžete přepínat mezi rokem, měsícem a dnem. Stisknutím tlačítek nahoru/dolů upravte nastavení. Na potvrzení stiskněte tlačítko. Režim aktivity alarmu: Stisknutím a podržením tlačítka přepnete mezi hodinami a minutami a dobou odložené buzení. Stisknutím tlačítek nahoru/dolů upravte nastavení. Na potvrzení stiskněte tlačítko.
<p>2. Tlačítko nahoru</p> <p>3. Tlačítko dolů</p>	<ul style="list-style-type: none">Stisknutím tlačítek zvýšíte nebo snížíte hodnotu. Stisknutím a podržením tlačítek postup urychlíte.
<p>4. Tlačítko max/ min</p>	<ul style="list-style-type: none">Stisknutím tlačítek zobrazíte vlnitost a vlhkost (maximální a minimální hodnoty). Stisknutím a podržením tlačítek vymažete maximální a minimální hodnoty.
<p>5. Tlačítko °C/°F</p>	<ul style="list-style-type: none">Stisknutím tlačítka nastavíte formát zobrazení teploty (°C/°F).
<p>6. Tlačítko světla Tlačítko odloženo buzení</p>	<ul style="list-style-type: none">Stisknutím tlačítka zařizní zapnute podsvícení displeje. Po 5 sekundách se osvětlení displeje vypne. Když zazní alarm, stiskněte tlačítko pro aktivaci funkce odloženo buzení na 5 minut. Chcete-li alarm zastavit stiskněte jakékoli jiné tlačítko.
<p>7. Prostor pro baterie (hlavní jednotka)</p>	<ul style="list-style-type: none">Otevřete prostor na baterie. Do prostoru na baterie vložte baterie (3x AAA). Zavřete prostor na baterie. <p>Poznámka: Po vložení baterii zařizní detekuje vnitřní teplotu a vlhkost (barometrickou hodnotu) a následně po dobu 3 minut detekuje venkovní teplotu a vlhkost.</p>
<p>8. Vnější snímač</p>	
<p>9. Prostor pro baterie (vnější snímač)</p>	<ul style="list-style-type: none">Otevřete prostor na baterie. Do prostoru na baterie vložte baterie (2x AAA). Zavřete prostor na baterie.
<p>10. Tuner kanálu přenosu dat</p>	<ul style="list-style-type: none">Otevřete prostor na baterie. Vyjměte baterie. Na hlavní jednotce nastavte kanál příjmu dat na příslušný kanál. Zavřete prostor na baterie.

Bezpečnost

Všeobecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si pozorně přečtěte příručku. Příručku uschovejte pro pozdější použití.
- Výrobce není zodpovědný za následné škody nebo poškození vlastnictví nebo zranění osob způsobené nedodržováním zde uvedených bezpečnostních pokynů nebo nesprávným použitím výrobku.
- Zařízení používejte pouze k jeho zamýšleným účelům. Nepoužívejte zařízení k jiným účelům, než je popsáno v příručce.
- Nepoužívejte zařízení, pokud je jakákoli část poškozená nebo vadná. Pokud je zařízení poškozené nebo vadné, okamžitě jej vyměňte.

Pokyny pro použití baterií

- Používejte pouze baterie uvedené v návodu.
- Nevkládejte zároveň staré a nové baterie.
- Nepoužívejte baterie jiného typu ani značky.
- Baterie neinstalujte a obíhajte nepolaritou.
- Baterie nezkraťujte ani nedemontujte.
- Nevystavujte baterie působení vody.
- Nevystavujte baterie působení ohně či nadměrného tepla.
- Při úplném vybití mají baterie tendenci vytekat. Abyste zabránili poškození produktu, vyjměte baterie, pokud nechtíte produkt ani delší dobu bez dozoru.
- Pokud se kapalina z baterie dostane do styku s pokožkou nebo oblečením, okamžitě je opláchněte čistou vodou.

Čištění a údržba

Upravitelnost

- Nepoužívejte čisticí rozpuštělá ani abrazivní čisticí prostředky.
- Nu čuřáťte interioú dispozitivu.
- Nepokoujte se zařizní opravovat. Pokud zařizní nepracuje správně, vyměňte jej za nové zařizní.
- Nu scufundaj dispozitivu in apă sau in jnych kapalni.

- Venek zařizní očistěte mčkkým, suchým hadříkem.

Podpora

Pokud potřebujete další pomoc nebo máte návrhy nebo připomínky, navštivte www.nedis.com/support

Magyar - Leírás	
<p>1. Üzemmód gomb</p>	<ul style="list-style-type: none">Nyomja le a gombot az üzemmód kiválasztásához: normál / idő / dátum / ébresztés mód. Idő mód: Nyomja le és tartsa lenyomva ezt a gombot, hogy váltani tudjon az óra és a percek között. A beállítások módosításához nyomja le a fel/le gombokat. Nyomja meg a gombot a megerősítéshez. Dátum mód: Nyomja le és tartsa lenyomva ezt a gombot, hogy váltani tudjon az év, a hónap és a nap között. A beállítások módosításához nyomja le a fel/le gombokat. Nyomja meg a gombot a megerősítéshez. Ébresztés aktiválási mód: Nyomja le és tartsa lenyomva ezt a gombot, hogy váltani tudjon az óra, a percek és a szundi ideje között. A beállítások módosításához nyomja le a fel/le gombokat. Nyomja meg a gombot a megerősítéshez.
<p>2. Fel gomb</p> <p>3. Le gomb</p>	<ul style="list-style-type: none">A gombok megnyomásával vagy csökkentéssel az értéket. Nyomja meg és tartsa lenyomva a gombokat a folyamat megértéséhez.
<p>4. Max/min gomb</p>	<ul style="list-style-type: none">Nyomja meg a gombokat a hőmérséklet és páratartalom megtekintéséhez (maximum és minimum értékek). Nyomja meg és tartsa lenyomva a gombokat, hogy a maximum és minimum értékeket törölhesse.
<p>5. °C/°F gomb</p>	<ul style="list-style-type: none">Nyomja meg a gombot a hőmérséklet kijelzési formátumának (°C/°F) megváltoztatásához.
<p>6. Világítás gomb Szundi gomb</p>	<ul style="list-style-type: none">Nyomja meg ezt a gombot a kijelző világítás bekapcsolásához. Ha az ébresztő megszólal, nyomja meg ezt a gombot a szundi funkció 5 percre történő bekapcsolásához. Bármelyik másik gomb lenyomása leállítja a riasztást.
<p>7. Akkumulátortartó (fő egység)</p>	<ul style="list-style-type: none">Nyissa ki az elemtartót. Tegyje be az elemeket (3x AAA) az elemtartóba. Zárja be az elemtartót. <p>Megjegyzés: Az elemek behelyezését követően az eszköz érzékeli a beltéri hőmérsékletet, a páratartalmat (barometér érték), illetve kültéri hőmérséklet és páratartalmat 3 percig.</p>
<p>8. Külső érzékelő</p>	
<p>9. Akkumulátortartó (külső érzékelő)</p>	<ul style="list-style-type: none">Nyissa ki az elemtartót. Hehelyezze az elemeket (2x AAA) az elemtartóba. Zárja be az elemtartót.
<p>10. Adatátviteli csatorna tuner</p>	<ul style="list-style-type: none">Nyissa ki az elemtartót. Vegye ki az elemeket. Állítsa be az adatvételi csatornát a megfelelő csatornára a fő egységen. Hehelyezze be az elemeket. Zárja be az elemtartót.

Biztonság

Általános biztonságs

- A használat előtt figyelmesen olvassa el a kézikönyvet. Tegy e a kézikönyvet, hogy szükség esetén be lehessen hívni.
- A termékre vonatkozó biztonsági szabályok megszegése vagy a termék nem rendeltetésszerű használata miatt bekövetkező anyagi és következményes károkért és sérülésekért a gyártó nem vállal felelősséget.
- Csak rendeltetés szerint használja a készüléket. Ne használja a készüléket a kézikönyvben feltüntetettől eltérő célra.
- Ne használja a készüléket, ha valamely része sérült vagy meghibásodott. A sérült vagy meghibásodott készüléket azonnal javíttassa meg, vagy cseréltesse ki.

Elemekkel kapcsolatos biztonsági előírások

- Kiszáradag az utmutatóban meghatározott elemeket használja.
- Ne keverje a használt és új elemeket.
- Ne használjon eltérő típusú vagy márkájú elemeket.

- Ne próbálja fordított polaritással behelyezni az elemeket.
- Ne zárja rövidre és ne szerezze szét az elemeket.
- Né vizsgálja a baterii na działanie ognia lub zbyt wysokiej temperatury.
- Vigyázzon, hogy az elemeket ne érje tűz vagy túlzott mértékű hő.
- A teljesen kisült elemek hajlamosak elfolyani. A termék esetleges megrongálódásának elkerülése érdekében az elemeket ki kell venni, ha a termékét hosszabb ideig nem kívánja használni.
- Ha az elemből szivárog folyadék bőlrel vagy ruhával érintkezik, akkor a szennyezett felületet azonnal öblítse le tiszta vízzel.

Tisztítás és karbantartás

Figyelmeztetés!

- Tisztító- és szűrőszekrék használatát mellőzze.
- Ne tisztítsa a készülék belsejét.
- Ne próbálja megjavítani a készüléket. Ha a készülék nem működik megfelelően, cserélje le egy új készülékre.
- Ne merítse a terméket vízbe vagy más folyadékba.
- Törölje át a készülék külső felületét egy puha, nedves törlőkendővel.

Támogatás

Ha további segítségére van szüksége, illetve megjegyzése vagy javaslata lenne, keresse fel a www.nedis.com/support weblapot

Română - Descrierea	
<p>1. Buton mod</p>	<ul style="list-style-type: none">Apăsajți butonul pentru a seta modul: normal / oră / dată / mod alarmă. Mod orar: Apăsajți prelungit butonul pentru a comuta între ore și minute. Apăsajți butoanele sus/jos pentru a ajusta setările. Apăsajți butonul pentru a confirma. Mod dată: Apăsajți prelungit butonul pentru a comuta între an, lună și dată. Apăsajți butoanele sus/jos pentru a ajusta setările. Apăsajți butonul pentru a confirma. Rezim activare alarmă: Stisknutím a podržením tlačítka přepnete mezi hodinami a minutami a dobou odložené buzení. Stisknutím tlačítek nahoru/dolů upravte nastavení. Na potvrzení stiskněte tlačítko.
<p>2. Buton sus</p> <p>3. Buton jos</p>	<ul style="list-style-type: none">Apăsajți butoanele pentru a crește sau reduce valoarea. Apăsajți și țineți apăsat butoanele pentru a accelera procesul.
<p>4. Buton max/min</p>	<ul style="list-style-type: none">Apăsajți butoanele pentru a vedea temperatura și umiditatea (valori maxime și minime). Apăsajți prelungit butoanele pentru a șterge valorile maxime și minime.
<p>5. Buton °C/°F</p>	<ul style="list-style-type: none">Apăsajți butonul pentru a seta formatul de afișare a temperaturii (°C/°F).
<p>6. Buton lumină</p> <p>Buton amănare alarmă</p>	<ul style="list-style-type: none">Apăsajți butonul pentru a porni lumina afișajului. Lumina afișajului se închide după 5 secunde. Dacă sună alarma, apăsați butonul pentru a activa funcția de amănare timp de 5 minute. Apăsajți orice alt buton pentru a opri alarma.
<p>7. Compartiment baterii (unitatea principală)</p>	<ul style="list-style-type: none">Deschideți compartimentul pentru baterii. Introduceți bateriile (3x AAA) în compartimentul pentru baterii. Închideți compartimentul pentru baterii. <p>Observație: După introducerea bateriilor, dispozitivul va detecta temperatura și umiditatea interioară (valoarea barometrică) și apoi temperatura și umiditatea exterioară timp de 3 minute.</p>
<p>8. Senzor extern</p>	
<p>9. Compartiment baterii (senzor extern)</p>	<ul style="list-style-type: none">Deschideți compartimentul pentru baterii. Introduceți bateriile (2x AAA) în compartimentul pentru baterii. Închideți compartimentul pentru baterii.
<p>10. Selector de canal pentru transmisia datelor</p>	<ul style="list-style-type: none">Deschideți compartimentul pentru baterii. Îndepărtați bateriile. Setați canalul de recepție a datelor pe canalul corespunzător din unitatea principală. Introduceți bateriile. Închideți compartimentul pentru baterii.

Sigurantă

Instrucțiuni generale de siguranță

- Citiți manualul cu atenție înainte de utilizare. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
- Producătorul nu este responsabil de daunele directe sau daunele aduse proprietății sau persoanelor, cauzate de nerecaterarea instrucțiunilor de siguranță și utilizarea încercată a dispozitivului.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți imediat dispozitivul.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți imediat dispozitivul.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Nu expuneți bateriile la acțiunea apei.
- Nu expuneți bateriile la acțiunea focului sau a căldurii intense.
- Bateriile sunt predispuse la scurgere când sunt complet descărcate. Pentru a evita deteriorarea produsului, scoateți bateriile dacă lăsați produsul nesupravegheat pe perioade mai lungi de timp.
- Dacă lichidul din baterii intră în contact cu pielea sau îmbrăcămintea, clătiți imediat cu apă curată.

Curățarea și întreținerea

Advertisement!

- Nu folosiți solvenți sau agenți de curățare abrazivi.
- Nu curățați interioú dispozitivului.
- Nu încercați să reparați dispozitivul. Dacă dispozitivul nu funcționează corect, înlocuiți-l cu unul nou.
- Nu scufundați dispozitivul în apă sau în alte lichide.

- Curățați exteriorul dispozitivul cu o cârpă umedă și moale.

Support

Dacă aveți în continuare nevoie de asistență sau aveți comentarii sau sugestii, vizitați www.nedis.com/support

Русский - Описание	
<p>1. Кнопка выбора режима</p>	<ul style="list-style-type: none">Нажмите кнопку для выбора режима: обычный / время / дата / режим будильника. Режим времени: Нажмите и удерживайте кнопку для переключения между часами и минутами. Нажмите кнопку вверх/вниз для выбора параметров. Нажмите эту кнопку для подтверждения. При срабатывании будильника нажмите эту кнопку для перелючения между годом, месяцем и днем. Нажмите кнопку для настройки. Нажмите кнопку вверх/вниз для выбора параметра. Нажмите эту кнопку для подтверждения. Режим включения будильника: Нажмите и удерживайте кнопку для переключения между часами и минутами и временем повторного срабатывания будильника. Нажмите кнопку вверх/вниз для выбора параметра. Нажмите эту кнопку для подтверждения.
<p>2. Кнопка перехода вверх</p> <p>3. Кнопка вниз</p>	<ul style="list-style-type: none">Нажимайте эти кнопки для увеличения или уменьшения значения. Нажмите и удерживайте эти кнопки для ускорения процесса.
<p>4. Кнопка макс./ мин.</p>	<ul style="list-style-type: none">Нажимайте кнопки для просмотра температуры и влажности (максимальное и минимальное значение). Нажмите и удерживайте кнопки для удаления максимальных и минимальных значений.
<p>5. Кнопка °C/°F</p>	<ul style="list-style-type: none">Нажмите кнопку для установки формата отображения температуры (°C/°F).
<p>6. Кнопка подсветки Кнопка повторения сигнала будильника</p>	<ul style="list-style-type: none">Нажмите кнопку для включения подсветки дисплея. Подсветка дисплея автоматически выключится через 5 секунд. При срабатывании будильника нажмите эту кнопку, чтобы включить функцию повторения сигнала будильника через 5 минут. Для выключения будильника нажмите любую другую кнопку.
<p>7. Отсек для батареек (главное устройство)</p>	<ul style="list-style-type: none">Откройте аккумуляторный отсек. Вставьте батарейки (3x AAA) в батарейный отсек. Закройте отсек для аккумуляторов. <p>Примечание: После установки батареек устройство начнет измерение температуры и влажности в помещении (значение барометра), а после этого — измерение температуры и влажности снаружи в течение 3 минут.</p>
<p>8. Внешний датчик</p>	
<p>9. Отсек для батареек (внешний датчик)</p>	<ul style="list-style-type: none">Откройте аккумуляторный отсек. Поместите в отсек батарейки (2x AAA). Закройте отсек для аккумуляторов.
<p>10. Регулятор канала transmисии данных</p>	<ul style="list-style-type: none">Откройте аккумуляторный отсек. Снимите батарейки. Установите канал принятия данных, соответствующий каналу на главном устройстве. Вставьте батарейки. Закройте отсек для аккумуляторов.

Требования безопасности

Общие правила техники безопасности

- Перед началом работы внимательно прочитайте руководство. Сохраните руководство для будущего использования.
- Производитель не несет ответственности за повреждения имущества или персонала, вызванных несоблюдением инструкции по безопасности и неправильным использованием устройства.
- Используйте устройство строго по назначению. Устройство должно использоваться только по прямому назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Запрещается использовать устройство с поврежденными или нестандартными компонентами. Немедленно замените поврежденные или неисправное устройство.

Безопасность при работе с батареями

- Применяйте только указанные в руководстве батареи.
- Не используйте старые и новые батареи одновременно.
- Не используйте батареи различных типов и различных марок.
- Не устанавливайте батареи в обратной полярности.
- Не замыкайте контакты батарей и не разбирайте их.
- Не подвсрайте батареи воздействию воды.
- Не подвсрайте батареи воздействию пламени или высокой температуры.
- Поместить разряженные батареи могут протекать. Во избежание повреждения изделия при долгом хранении извлекайте батареи.
- При попадании жидкости из батареи на кожу или одежду немедленно промойте пятно пресной водой.

Очистка и обслуживание

Предупреждение!

- Не производите очистку растворителями или абразивами.
- Не выполняйте очистку внутренних поверхностей устройства.
- Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. Неправильно работающее устройство следует заменить новым.
- Не погружайте устройство в воду или другие жидкости.